



The slide features a black background with a yellow border. In the top left corner, there is a logo for 'SST' with a bird icon. In the top right corner, there is a logo for 'Azienda USL 7 Siena'. The date 'Perugia, 12 novembre 2014' is centered at the top. The main title is 'EXPORT VERSO PAESI TERZI: QUALE IL RUOLO DEL MEDICO VETERINARIO?' in large, white, bold, sans-serif font. Below the title, the speaker's name and contact information are listed: 'Dr. Franco Mario Iulietto', 'Dirigente I livello – Ausl 7 Siena', and 'f.iulietto@usl7.toscana.it'.

SST

Perugia, 12 novembre 2014

Azienda  
USL 7  
Siena

**EXPORT VERSO PAESI TERZI:  
QUALE IL RUOLO DEL  
MEDICO VETERINARIO?**

Dr. Franco Mario Iulietto  
Dirigente I livello – Ausl 7 Siena  
f.iulietto@usl7.toscana.it

## Sommario

1. Importanza dell'export
2. Aspetti generali dell'export
3. Adempimenti amministrativi per l'export
4. Il controllo ufficiale
5. SINVSA
6. Conclusioni

## Perché parlare di EXPORT?

- Panorama comunitario
- Contrazione dei consumi
- Nuove strategie aziendali

## Export verso paesi terzi

- **Paesi Terzi:**  
UNIONE EUROPEA ( dal 2013, 28 stati)  
Sono escluse: Svizzera e Norvegia
- Per ciascun paese esiste una procedura diversa:

## **Export & Medicina Veterinaria**

- **Veterinario Ufficiale:**  
...dal veterinario ispettore delle carni  
al veterinario supervisore...
- **Veterinario Libero Professionista:**  
nuovo protagonista della sicurezza alimentare  
(ma non l'unico!)

EXPORT VERSO PAESI TERZI: QUALE IL RUOLO DEL MEDICO VETERINARIO?

## **ASPETTI GENERALI DELL'EXPORT DEI PRODOTTI DI ORIGINE ANIMALE VERSO PAESI TERZI**

## L'export verso paesi terzi



7

## WTO - funzioni

The screenshot shows the WTO website with the following elements:

- Logo: WORLD TRADE ORGANIZATION
- Language: Français | Español
- Contact: Contact us | Site map | A-Z
- Search bar
- Navigation menu: Home, About WTO, News and events, Trade topics, WTO membership, Documents and resources, WTO and you
- Main news article: Azevêdo reports "excellent start" on efforts to put Doha Round back on track
- Secondary news articles:
  - Azevêdo reports "excellent start" on efforts to put Doha Round back on track
  - Panels established at the request of Japan, China and Indonesia
  - WTO issues panel report on US measures on Chinese products
- Buttons: Read more, More news
- Footer links: Explore our areas of activity, Featured video, Latest updates

internazionale

- Risoluzione delle controversie internazionali

## 1995: accordo SPS

### Sanitary and Phytosanitary Measures

#### Accordo relativo alle misure sanitarie e fitosanitarie

Garantisce la salubrità e la qualità degli alimenti

Impedisce che le misure sanitarie vengano utilizzate a fini protezionistici

Allegato A dell' SPS agreement recita:

"3. International standards, guidelines and recommendations

- a) established by the Codex Alimentarius Commission relating to food additives, veterinary drug and pesticide residues, contaminants, methods of analysis and sampling, and codes and guidelines of hygienic practice;
- b) for animal health and zoonoses, the standards, guidelines and recommendations developed under the auspices of the International Office of Epizootics;

9

## (WTO - SPS agreement)

Ogni Paese può stabilire il livello di sicurezza ritenuto "accettabile" tramite la fissazione di appropriati livelli di protezione (ALOP = **Appropriate Level Of Protection**) per il cui raggiungimento viene richiesto il rispetto di determinati **criteri di sicurezza**.

# CODEX ALIMENTARIUS

**CODEX ALIMENTARIUS**  
International Food Standards

World Health Organization | Food and Agriculture Organization of the United Nations

Home  
About Codex  
Members & Observers  
Committees & Task Forces  
Meetings & Reports  
Circular Letters  
Standards  
FAO/WHO Trust Fund  
Procedures & Strategies  
Scientific basis for Codex  
Contact & Links  
Login/Dashboard

**CELATES**  
Food Additives

**SAFE, GOOD FOOD FOR EVERYONE.**

The Codex Alimentarius Commission, established by FAO and WHO in 1963 develops harmonised international food standards, guidelines and codes of practice to protect the health of the consumers and ensure fair practices in the food trade. The Commission also promotes coordination of all food standards work undertaken by international governmental and non-governmental organizations. For more information see [help](#).

Please visit the [Codex 50th Anniversary website](#)  
Please [click here](#) for the complete programme of the 36th Session of the Codex Alimentarius Commission

**FAO/WHO Scientific Basis for Codex**

**Latest news**

Codex Newsletter - November 2013  
8 Nov 2013 - Codex releases new CACM spending schedule and decisions (available in the Newsletter page)

The Role of Science in determining International Standards in Food and Agriculture  
13 Jun 2013 - In celebration of the 50th anniversary of the Codex Alimentarius Commission and sponsored by the

50th Anniversary Souvenir  
28 Apr 2013 - The 50th anniversary celebration for Codex have already started in many countries - please read

Procedural Manual - 21st edition  
29 Apr 2013 - The 21st edition of the Procedural Manual is available in the Procedures & strategies section

Director General of FAO and WHO plan to address CACM  
29 Apr 2013 - The Director General of FAO (José Graziano da Silva) and WHO (Margaret Chan) plan to

## OIE Lista A ovvero le malattie notificabili all'O.I.E. considerate più importanti per diffusibilità, impatto socio-economico

**OIE WORLD ORGANISATION FOR ANIMAL HEALTH**  
Protecting animals, preserving our future

Home | About us | Our scientific expertise | Support to OIE members | **Animal health in the world** | International Standards Setting | Animal welfare | One Health | Publications and documentation

**Old Classification of Diseases Notifiable to the OIE**

**List A**

Transmissible diseases that have the potential for very serious and rapid spread, irrespective of national borders, that are of serious socio-economic or public health consequences and that are of major importance in the international trade of animals and animal products

- Foot and mouth disease
- Swine vesicular disease
- Peste des petits ruminants
- Lumpy skin disease
- Bluetongue
- African horse sickness
- Classical swine fever
- Newcastle disease
- Vesicular stomatitis
- Rinderpest
- Contagious bovine pleuropneumonia
- Rift Valley fever
- Sheep pox and goat pox
- African swine fever
- Highly pathogenic avian influenza

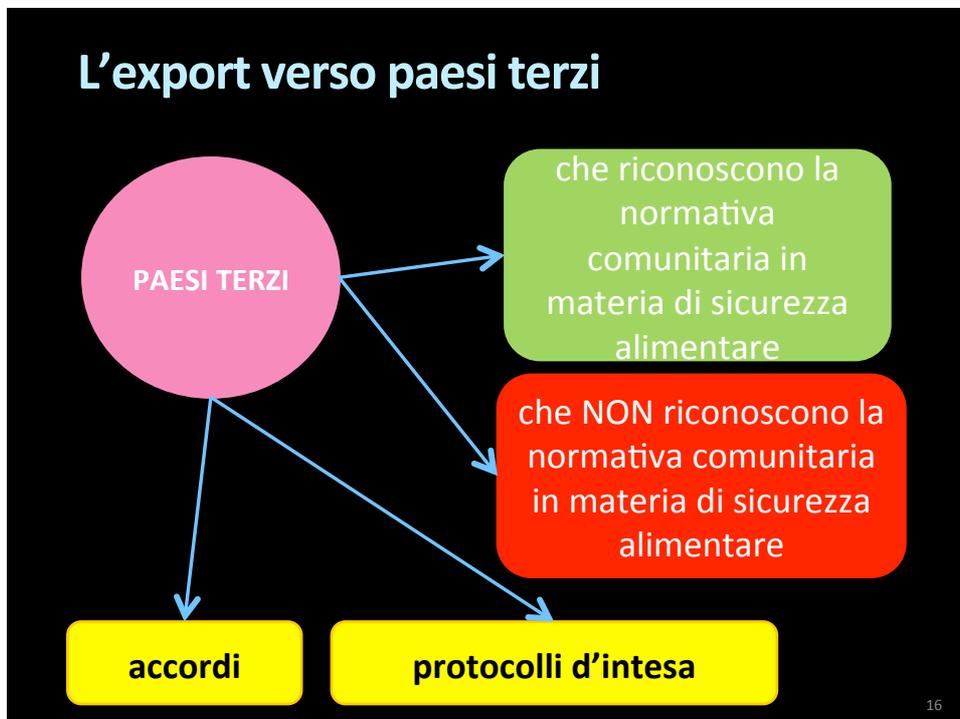
To view List B, please click below:  
[List B](#)



## La lista B

<p><b>Multiple species diseases</b>                  Anthrax                  Aujeszky's disease                  Echinococcosis/hydatidosis                  Heartwater                  Leptospirosis                  New world screwworm (<i>Cochliomyia hominivorax</i>)                  Old world screwworm (<i>Chrysomya bezziana</i>)                  Paratuberculosis                  Q fever                  Rabies                  Trichinellosis</p> <p><b>Cattle diseases</b>                  Bovine anaplasmosis                  Bovine babesiosis                  Bovine brucellosis                  Bovine cysticercosis                  Bovine genital campylobacteriosis                  Bovine spongiform encephalopathy                  Bovine tuberculosis                  Dermatophilosis                  Enzootic bovine leukosis                  Haemorrhagic septicaemia                  Infectious bovine rhinotracheitis/infectious pustular vulvovaginitis                  Malignant catarrhal fever                  Theileriosis                  Trichomonosis                  Trypanosomiasis (tsetse-transmitted)</p> <p><b>Sheep and goats diseases</b>                  Caprine and ovine brucellosis (excluding <i>B. ovis</i>)                  Caprine arthritis/encephalitis                  Contagious agalactia                  Contagious caprine pleuropneumonia                  Enzootic abortion of ewes (ovine chlamydiosis)                  Maedi-visna                  Nairobi sheep disease                  Ovine epididymitis (<i>Brucella ovis</i>)                  Ovine pulmonary adenomatosis                  Salmonellosis (<i>S. abortusovis</i>)                  Scrapie</p>	<p>Atrophic rhinitis of swine                  Enterovirus encephalomyelitis                  Porcine brucellosis                  Porcine cysticercosis                  Porcine reproductive and respiratory syndrome                  Transmissible gastroenteritis</p> <p><b>Equine diseases</b>                  Contagious equine metritis                  Dourine                  Epizootic lymphangitis                  Equine encephalomyelitis (Eastern and Western)                  Equine infectious anaemia                  Equine influenza                  Equine pinplasmiasis                  Equine rhinopneumonitis                  Equine viral arteritis                  Glanders                  Horse mange                  Horse pox                  Japanese encephalitis                  Saria (<i>Trypanosoma evansi</i>)                  Venezuelan equine encephalomyelitis</p> <p><b>Avian diseases</b>                  Avian chlamydiosis                  Avian infectious bronchitis                  Avian infectious laryngotracheitis                  Avian mycoplasmosis (<i>M. gallisepticum</i>)                  Avian tuberculosis                  Duck virus enteritis                  Duck virus hepatitis                  Fowl cholera                  Fowl pox                  Fowl typhoid                  Infectious bursal disease (Gumboro disease)                  Marek's disease                  Pullorum disease</p>	<p><b>Lagomorph diseases</b>                  Myxomatosis                  Rabbit haemorrhagic disease                  Tularemia</p> <p><b>Bee diseases</b>                  Acarosis of bees                  American foulbrood                  European foulbrood                  Nosemosis of bees                  Varroosis</p> <p><b>Fish diseases</b>                  Epizootic haematopoietic necrosis                  Infectious haematopoietic necrosis  <i>Oncorhynchus masou</i> virus disease                  Spring viraemia of carp                  Viral haemorrhagic septicaemia</p> <p><b>Mollusc diseases</b>                  Bonamiosis (<i>Bonamia exitiosus</i>, <i>B. ostreae</i>, <i>Mikrocytos roughleyi</i>)                  Martellosis (<i>Marteilia refringens</i>, <i>M. sydneyi</i>)                  Mikrocytos (<i>Mikrocytos mackini</i>)                  MSX disease (<i>Haplosporidium nelsoni</i>)                  Perkinsosis (<i>Perkinsus marinus</i>, <i>P. olseni/atlanticus</i>)</p> <p><b>Crustacean diseases</b>                  Taura syndrome                  White spot disease                  Yellowhead disease</p> <p><b>Other List B diseases</b>                  Leishmaniosis</p>
--	---	--

15

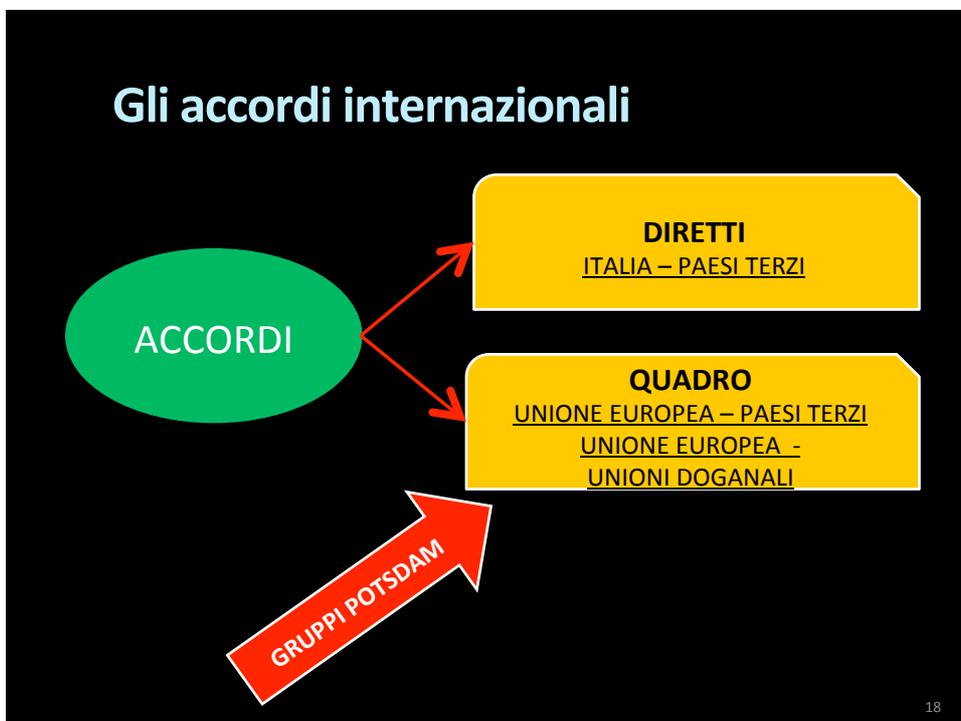


[www.salute.gov.it](http://www.salute.gov.it)

## Accordi internazionali

The screenshot shows a web browser window with the URL [www.salute.gov.it/portale/temi/p2\\_6.jsp?lingua=italiano&id=1623&area=veterinariaInternazionale&menu=esportazione&tab=](http://www.salute.gov.it/portale/temi/p2_6.jsp?lingua=italiano&id=1623&area=veterinariaInternazionale&menu=esportazione&tab=). The page title is "Accordi internazionali - Google Chrome". The main content is a table titled "ACCORDI INTERNAZIONALI- INTERNATIONAL AGREEMENTS".

Paese	Titolo dell'accordo	Luogo e data della firma
Libano	Accordo tecnico 5 ottobre 2012 sulla cooperazione tra il Ministero della Salute della Repubblica Italiana ed il Ministero dell'Agricoltura del Libano nel campo della medicina veterinaria	Beirut 05.10.2012
Bielorussia	Accordo tecnico 30 novembre 2009 sulla cooperazione tra il Ministero del Lavoro, Salute e Politiche sociali della Repubblica Italiana e il Ministero dell'Alimentazione e dell'Agricoltura della Repubblica di Belarus nel campo della veterinaria <i>Technical agreement on the cooperation between the Ministry of Labour, Health and Social Policies of the Italian Republic and the Ministry of Food and Agriculture of the Republic of Belarus in the veterinary field</i>	Minsk 30.11.2009
Brasile	Memorandum d'intesa 9 novembre 2009 tra il Ministero del Lavoro, Salute e Politiche sociali della Repubblica Italiana e il Ministero dell'Agricoltura, zootecnia e approvvigionamento della Repubblica Federativa del Brasile nell'area della sicurezza sanitaria dei prodotti di origine animale e vegetale	Brasilia 09.11.2009
	Protocollo 6 luglio 2009 tra il Ministero del Lavoro, Salute e Politiche Sociali della Repubblica Italiana e l'Amministrazione di Stato per la supervisione della qualità,	



## Il gruppo Potsdam

Configuration	Members
Switzerland	AT, DE, FR, HU , <b>IT</b>
United States of America	DK, FR, HU, <b>IT</b> , PL, UK, SE
New Zealand and Australia	EL, FI, UK
Mexico	BE, ES, FR, <b>IT</b> , PT
Principality of Andorra	ES, FR
Chile	ES, NL, PT
Greenland and Faroe Islands	DK
Canada	FR, <b>IT</b> , SE, UK
San Marino	<b>IT</b>
Russian Federation and Ukraine	DE, DK, EE, EL, FI, FR, IE, LT, LV, NL, PL, SE
Central and South America -Mercosur (Argentina, Brazil, Paraguay, Uruguay) - -Andean Nations (Bolivia, Colombia, Ecuador, Peru, Venezuela), -Central America (Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panama)	ES, <b>IT</b> , PT, FR, IRL
India	DE, <b>IT</b> , NL, UK
South Korea	BE, DK, EL, FR, NL, PL
ASEAN (Brunei, Laos, Malaysia, Philippines, Thailand, Cambodia, Indonesia, Myanmar, Singapore, Vietnam)	ES, FR, HU
China	BE, DE, EL, FR, IE, NL, PL, SE, UK
North Africa and Middle East	CY, EL, FR, <b>IT</b> , NL

Accordi UE-Paesi Terzi - Google Chrome

www.salute.gov.it/portale/temi/p2\_6.jsp?lingua=italiano&id=1621&area=veterinaria&menu=esportazione

Applicazioni | Esposizione di Primavera... | Comere della San... | Google

La nostra salute >  
 Temi e professioni >  
 News e media >  
 Ministro e Ministero >

**PENSACI PRIMA, è meglio**  
 Proteggi la tua fertilità, prendi l'acido folico, fai il test HIV

Set in Home | Temi e professioni | Mercato Internazionale | Veterinaria Internazionale | Esportazione di alimenti, animali e mangimi | Accordi UE Paesi Terzi

**Accordi UE-Paesi Terzi**

I temi di questa sezione sono a cura di: Dipartimento della sanità pubblica veterinaria, della sicurezza alimentare e degli organi collegiali per la tutela della salute  
 - Contatti:  
 Web editing: Circa Confalone, Deborah De Cristoforo

Gli Accordi tra l'Unione Europea ed i Paesi Terzi in materia di veterinaria possono essere consultati sul sito della **Commissione Europea**.

Si tratta di Accordi che possono essere catalogati come "accordi di equivalenza" oppure come "accordi di libero scambio".  
 Gli Accordi di equivalenza si basano appunto sull'equivalenza, ossia sul principio dell'accettazione, da parte del paese importatore, di misure sanitarie che raggiungono lo stesso livello di protezione; sono stati negoziati con i Paesi terzi con i quali ci sono intensi rapporti commerciali: USA, Canada, Nuova Zelanda, Cile, Messico.  
 Solitamente si tratta di accordi che spaziano su tutti i settori della veterinaria. Ciascuno di tali accordi prevede l'esistenza di un organismo di gestione, il Joint Management Committee, costituito da rappresentanti delle parti con il compito di vigilare sull'esecuzione dello stesso.  
 La parte UE è guidata dalla Commissione Europea e dalla Presidenza a rotazione ed è appoggiata da un numero ristretto di Stati membri stabilito secondo la configurazione detta "dei gruppi Potsdam" a loro volta stabiliti con apposita decisione del Consiglio UE. L'Italia attualmente è inclusa nei gruppi Potsdam relativi ai seguenti accordi: UE-Singapore, UE-India, UE-Messico, UE-Canada a cui si aggiungono gli accordi non di equivalenza ma di solo partenariato come UE/Mercosur, UE/ Nazioni Andine, UE/Paesi del Centro America, UE/ Nord Africa e Medio Oriente.

Gli Accordi di libero scambio sono stati negoziati con Paesi confinanti con l'Unione Europea che hanno accettato completamente il cosiddetto "acquis comunitario" quali San Marino, Andorra, Liechtenstein.

Segue l'elenco completo di tali Accordi:

- > EU-Andora agreement
- > EU-Canada Veterinary agreement
- > EU-Chile agreement
- > EU-ETA agreement
- > EU-Faroe Islands agreement
- > EU-Liechtenstein Agreement
- > EU-Mexico Veterinary agreement
- > EU-New Zealand agreement
- > EU-San Marino Veterinary agreement
- > EU-USA agreement
- > EU-Switzerland agreement

**Servizi online**

- > Laboratori
- > Stabilimenti

**Altri servizi**

- > Certificazioni per l'esportazione

**Vai direttamente a**

- > Strutture abilitate all'esportazione
- > Accordi internazionali
- > OE - Centri di collaborazione
- > OE - Laboratori di riferimento
- > Istituto epidemiologico internazionale
- > IZS - Istituti zooprofilattici sperimentali
- > Sanità animale
- > Sicurezza alimentare
- > Viaggiare con gli animali
- > Formazione veterinaria

**Vedi anche**

- > Formazione veterinaria - I controlli ufficiali nel settore delle carni di

## Paesi terzi che NON riconoscono la normativa comunitaria in materia di sicurezza alimentare

USA	GIAPPONE	SINGAPORE	HONK HONG
CANADA	COREA DEL SUD	MESSICO	ARGENTINA
PERÙ	BRASILE	VIETNAM	CILE
TURCHIA	INDONESIA	PANAMA	ECUADOR
EMIRATI ARABI UNITI			

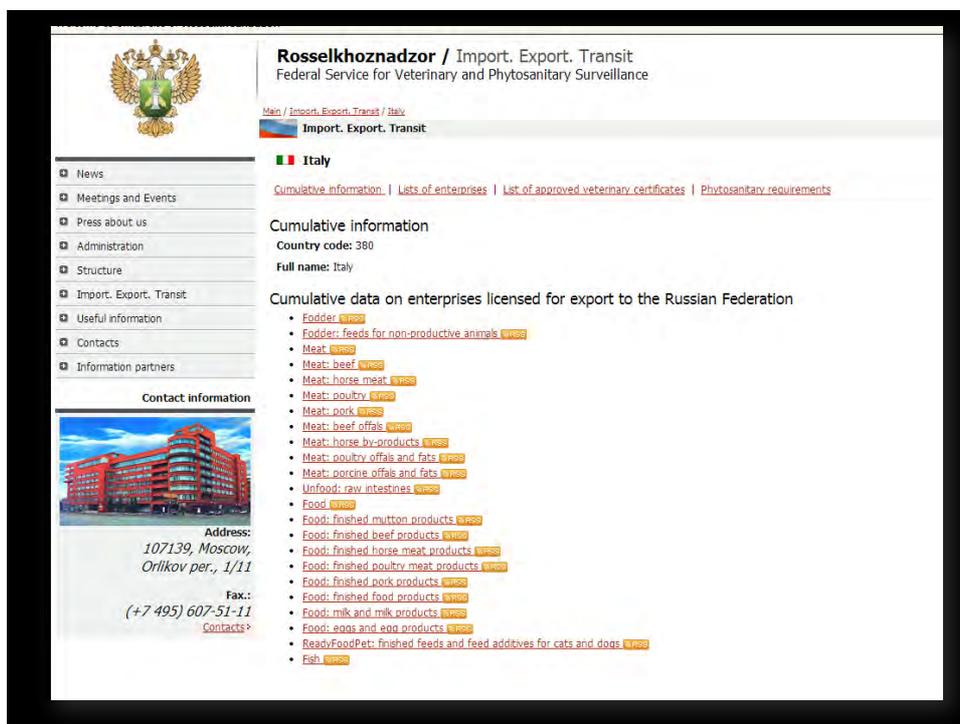
## Paesi con liste di stabilimenti abilitati all'export

21

## Federazione Russa SITO DEL ROSSELKHOZNADZOR

Le liste degli impianti abilitati a esportare verso la C.U: sono gestite direttamente dalle Autorità competenti della Federazione

The screenshot shows the website of Rosselkhoznadzor, the Federal Service for Veterinary and Phytosanitary Surveillance of the Russian Federation. The page is titled 'Rosselkhoznadzor / Import, Export, Transit' and includes a navigation menu on the left with options like 'Issues', 'Meetings and Events', 'Press about us', 'Administration', 'Structure', 'Import, Export, Transit', 'Useful information', and 'Contacts'. The main content area features a 'List of countries' section with a grid of country names and their respective flags, including Australia, Canada, China, etc. There is also a 'News about Import, Export, Transit' section with several news items dated from February to March 2014, such as 'February 26, 2014: Rules for EU, USA, Turkey Meat Imports' and 'March 21, 2014: Talks between Rosselkhoznadzor and Chinese officials'.



**Roselkhozadzor / Import. Export. Transit**  
Federal Service for Veterinary and Phytosanitary Surveillance

Main / Import, Export, Transit / Italy

**Italy**

[Cumulative information](#) | [Lists of enterprises](#) | [List of approved veterinary certificates](#) | [Phytosanitary requirements](#)

**Cumulative information**  
Country code: 380  
Full name: Italy

**Cumulative data on enterprises licensed for export to the Russian Federation**

- Fodder [\[link\]](#)
- Fodder: feeds for non-productive animals [\[link\]](#)
- Meat [\[link\]](#)
- Meat: beef [\[link\]](#)
- Meat: horse meat [\[link\]](#)
- Meat: poultry [\[link\]](#)
- Meat: pork [\[link\]](#)
- Meat: beef offals [\[link\]](#)
- Meat: horse by-products [\[link\]](#)
- Meat: poultry offals and fats [\[link\]](#)
- Meat: porcine offals and fats [\[link\]](#)
- Unfood: raw intestines [\[link\]](#)
- Food [\[link\]](#)
- Food: finished mutton products [\[link\]](#)
- Food: finished beef products [\[link\]](#)
- Food: finished horse meat products [\[link\]](#)
- Food: finished poultry meat products [\[link\]](#)
- Food: finished pork products [\[link\]](#)
- Food: finished food products [\[link\]](#)
- Food: milk and milk products [\[link\]](#)
- Food: eggs and egg products [\[link\]](#)
- ReadyFoodPet: finished feeds and feed additives for cats and dogs [\[link\]](#)
- Fish [\[link\]](#)

**Contact information**

Address:  
107139, Moscow,  
Orlikov per., 1/11

Fax: (+7 495) 607-51-11  
[Contacts](#)

## Paesi terzi che NON riconoscono la normativa comunitaria in materia di sicurezza alimentare

CINA

MALESIA

FILIPPINE

Paesi terzi senza liste di stabilimenti abilitati all'export, ma per i quali è necessaria una istanza

## Paesi terzi che NON riconoscono la normativa comunitaria in materia di sicurezza alimentare

ALBANIA	ALGERIA	AUSTRALIA
COLOMBIA	CROAZIA	CUBA
GHANA	INDIA	MACEDONIA
MALESIA	MAROCCO	NUOVA CALEDONIA
NUOVA ZELANDA	PAESI ISLAMICI	SERBIA
SUD AFRICA	UCRAINA	URUGUAY

## Paesi terzi che richiedono esclusivamente certificazioni sanitarie

25

Certificazioni per l'esportazione - Google Chrome

www.salute.gov.it/portale/temi/p2\_4.jsp?lingua=italiano&id=1626&area=sicurezzaAlimentare&menu=esportazione

News e media

Ministro e Ministero

Servizi online

Val direttamente a

Vedi anche

Cambia canale

### Certificazioni per l'esportazione

I testi di questa sezione sono a cura di: Direzione generale per l'igiene e la sicurezza degli alimenti e la nutrizione

Contatti

Web editing: Cinzia Contino, Deborah De Cristoforo

Descrizione

Animali vivi

Prodotti animali non destinati al consumo umano

Carni e prodotti e base di carni

Latte e prodotti a base di latte

Altri alimenti

Mangimi

Per poter esportare animali vivi e prodotti da loro ottenuti, alimenti e mangimi, i produttori italiani devono fornire adeguate garanzie igienico-sanitarie alle autorità del Paese importatore.

Tali garanzie sono stabilite dal Paese Importatore sulla base delle proprie normative sanitarie nazionali e dovrebbero rispettare le regole internazionali fissate dagli Standard Setting bodies (OIE e FAO).

La definizione delle garanzie sanitarie da rispettare avviene quasi sempre al termine di una negoziazione tra le parti (Autorità veterinarie/sanitarie del Paese Importatore e Autorità veterinarie/sanitarie del Paese esportatore). Si tratta nella maggior parte dei casi di negoziazioni dal taglio tecnico che vengono stipulate al fine di garantire l'implementazione dei requisiti veterinari e sanitari lungo l'intera catena produttiva dalle materie prime ai prodotti finali e che vengono redatte in forma di certificati sanitari. In alcuni casi, il certificato è imposto dal Paese importatore.

Le certificazioni possono essere sottoscritte solo dal veterinario ufficiale dell'Azienda sanitaria locale competente per territorio che deve procedere nel rispetto del Decreto del Ministero della sanità 19 giugno 2000 n. 303.

In alcuni casi, vedi Federazione russa, i Paesi terzi richiedono speciali garanzie in materia di sicurezza delle certificazioni imponendo l'obbligo dell'utilizzo della carta di sicurezza (es. carta in Filigrana prodotta dal Poligrafico dello Stato).

Per alcuni Paesi terzi e relativamente a specifiche tipologie di prodotto, i modelli di certificato sanitario sono concordati fra il Paese terzo interessato e la Commissione Europea.

L'accesso ai mercati islamici è facilitato dalla certificazione halal che può essere rilasciata da Halal Italia. Il 30 giugno 2010 il ministero della salute, con il ministero degli affari esteri, il ministero dello sviluppo economico e il ministero delle politiche agricole, alimentari e forestali ha, infatti, sottoscritto la Convenzione interministeriale a sostegno dell'iniziativa Halal Italia, con l'obiettivo di promuovere la certificazione volontaria di qualità per le aziende italiane, che attira la conformità alle prescrizioni religiose islamiche per i prodotti agro-alimentari, cosmetici e farmaceutici sotto il controllo del Comitato etico di certificazione halal della CORES italiana (Comunità Religiosa Islamica). La certificazione Halal Italia, che non sostituisce il previsto certificato sanitario, accompagna le carni che dall'Italia vanno all'estero.

Con alcuni Paesi terzi sono stati negoziati Accordi o Intese tecniche che nascono anche dalla volontà di cooperazione tecnico-scientifica in uno o più settori della sanità pubblica e della sanità animale al fine di prevenire il rischio connesso alla diffusione delle malattie infettive ed infettive degli animali (ivi comprese le zoonosi) e delle malattie derivanti dai prodotti di origine animale (sottostanze alimentari).

In questa sezione sono disponibili gli **Accordi/Intese tecniche**.

**Modelli di certificati sanitari**

Per esportare animali vivi e prodotti da loro ottenuti, alimenti e mangimi, i produttori italiani devono fornire adeguate garanzie igienico-sanitarie alle autorità del Paese importatore attraverso dei certificati sanitari che accompagnano le merci.

Per facilitare la ricerca i certificati sanitari sono stati raggruppati in diverse categorie:

- Animali vivi
- Prodotti animali non destinati al consumo umano
- Carni e prodotti e base di carni

**Servizi online**

- Laboratori
- Stabilimenti

**Val direttamente a**

- Modulistica Esportazione di alimenti
- Modulistica di Notifica del sistema di allerta
- Nulla osta sanitario (NOS) / documento comune di entrata (DCE)
- Sull'importazione di alimenti di origine non animale e materiali a contatto
- POS 11 - Rilascio nulla osta sanitario / documento comune di entrata sull'importazione di alimenti di origine non animale e materiali a contatto
- Regione nazionale micologi
- R.Z.Z.SS. - Istituti zooprofilattici sperimentali
- Manuali GRP - Buone prassi igieniche
- Depositi
- Elenco stabilimenti
- Sentenze penali per frodi e sofisticazioni alimentari
- FAQ - Epistole A

**Vedi anche**

- Formazione veterinaria - I controlli ufficiali nel settore delle carni di bovino
- Piano Nazionale Integrato 2011-2014 - Piano nazionale Integrato (PNI)
- Piano Nazionale Integrato 2011-2014 - Relazioni al PNI
- Sanità animale - Riconoscimento comunitario aziende e zone Indenni
- Alimenti particolari, integratori e nuovi food - Registro degli integratori alimentari
- Alimenti particolari, integratori e nuovi food - Registri nazionali alimenti fini medici speciali, senza glutine e formule per lattanti

## Paesi terzi che NON riconoscono la normativa comunitaria in materia di sicurezza alimentare

ARABIA SAUDITA	GIORDANIA	GIAPPONE (latte e prodotti a base di latte)
LIBANO	MOLDAVIA	MONTENEGRO
ETC..		

Paesi terzi per i quali non esiste né una lista di impianti abilitati all'esportazione né modelli di certificati di esportazione concordati

27

## Certificati non concordati

### Modulistica Esportazione di alimenti

I Paesi terzi destinatari di prodotti di origine animale in esportazione dall'Italia in rapporto alle specifiche normative sanitarie vigenti sul proprio territorio possono richiedere che gli stessi prodotti siano accompagnati da certificazioni sanitarie.

I contenuti delle suddette certificazioni possono essere stabiliti dal solo Paese terzo destinatario ed essere richieste attraverso i canali commerciali all'operatore italiano dal proprio contatto commerciale nel Paese terzo.

28

## Certificati non concordati

Le certificazioni possono essere sottoscritte dal veterinario della ASL solo qualora gli elementi richiesti dalle autorità del Paese terzo siano **effettivamente documentabili e quindi certificabili**.

**In caso di dubbio** il veterinario certificatore prima di sottoscrivere un modello di certificato che gli viene sottoposto dall'operatore, sulla base delle informazioni acquisite attraverso i canali commerciali, può richiedere il parere all'Ufficio IX DG SAN del Ministero della Salute.

29

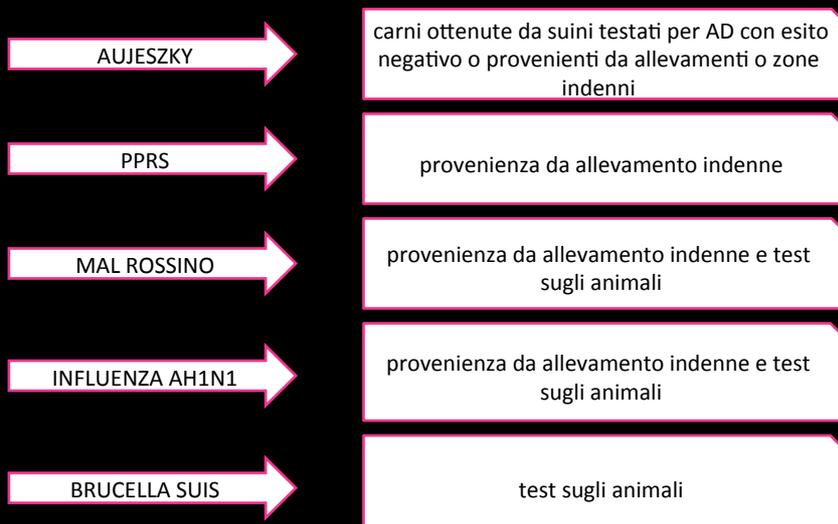
## Certificati non concordati

**Laddove non sia disponibile un modello di certificato e non vi siano liste**, le aziende possono procedere ad acquisire le informazioni relative ai requisiti sanitari richiesti dalle Autorità del Paese terzo, attraverso i loro interlocutori commerciali per sottoporli alla verifica della ASL, ai fini di una emissione di certificazione qualora i requisiti possano essere sottoscritti.

Nel caso in cui le richieste del Paese terzo facciano riferimento a un'**attestazione di libera vendita del prodotto sul territorio Comunitario**, questo può essere certificato dal competente Servizio della ASL, sulla base della propria attività di controllo ordinaria svolta negli stabilimenti registrati ai sensi del Regolamento CE 852/2004 o riconosciuti ai sensi del Regolamento CE 853/2004.

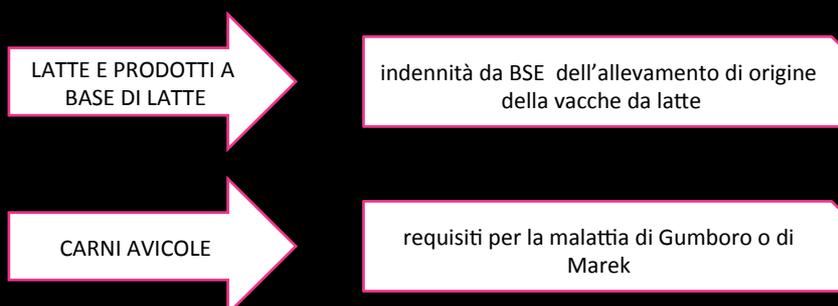
30

## PROBLEMI DI CERTIFICAZIONE: CARNI E P.B.C DI SUINO



31

## ALTRI PROBLEMI DI CERTIFICAZIONE



32

## ALTRI PROBLEMI DI CERTIFICAZIONE

### LA REGIONALIZZAZIONE

- Il problema della MVS in Toscana

33

EXPORT VERSO PAESI TERZI: QUALE IL RUOLO DEL MEDICO VETERINARIO?

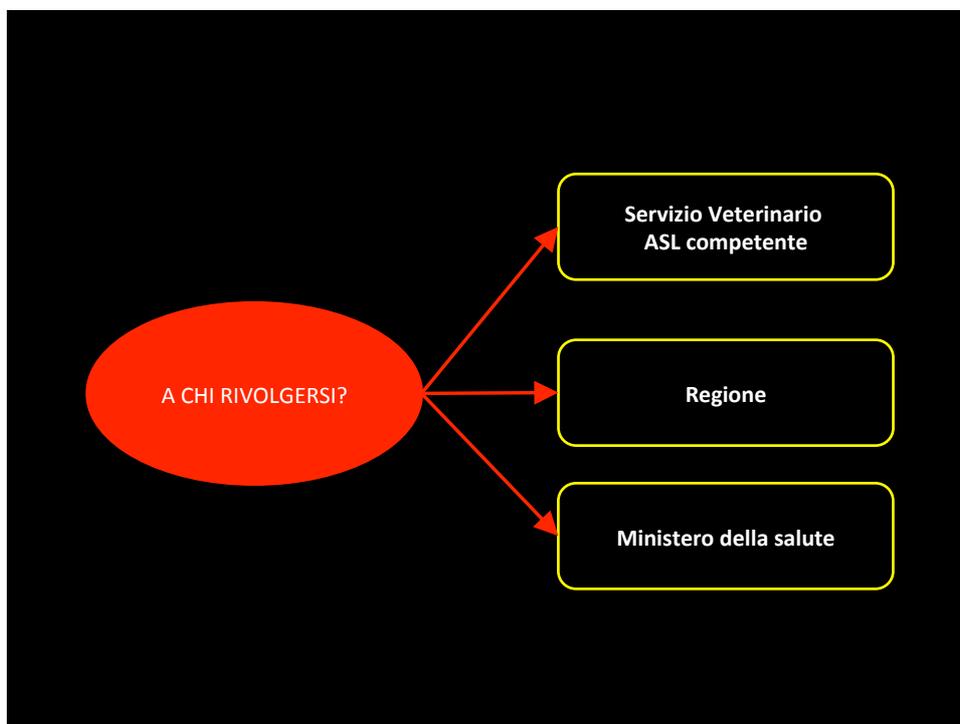
## ADEMPIMENTI AMMINISTRATIVI PER L'EXPORT DI PRODOTTI DI ORIGINE ANIMALE VERSO PAESI TERZI



## Attività preliminari

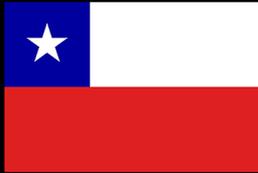


**È fattibile????**



## Documentazione aggiuntiva

Cile



Cina



Corea del Sud



Filippine



Perù



Singapore



Turchia

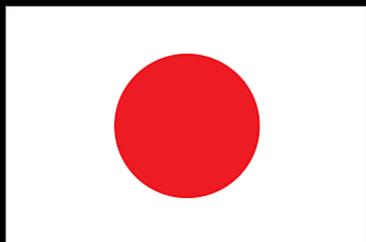
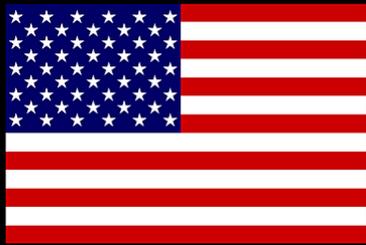


Vietnam



39

## Procedure specifiche



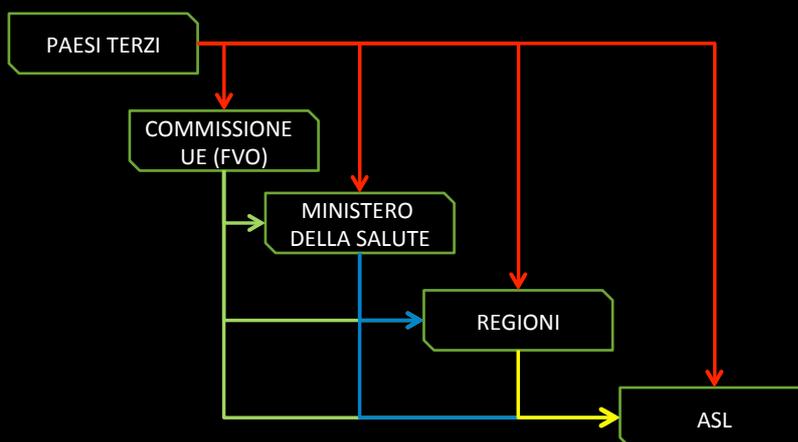
40

EXPORT VERSO PAESI TERZI: QUALE IL RUOLO DEL MEDICO VETERINARIO?

# IL CONTROLLO UFFICIALE

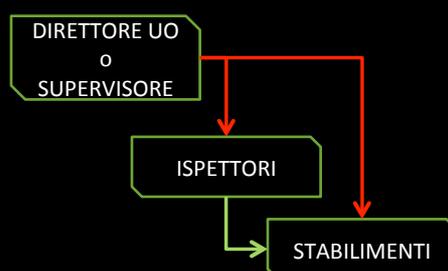


## Il sistema di supervisione del controllo ufficiale



43

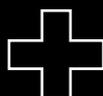
## Il controllo ufficiale a livello di Asl



44

## CONTROLLO UFFICIALE

REGOLAMENTO CE 854/2004  
REGOLAMENTO CE 882/2004



NORME GENERALI VALIDE PER TUTTI I  
PAESI TERZI



NORME DEI SINGOLI PAESI

45

## CONTROLLO UFFICIALE NORME GENERALI

Programmazione  
interventi ispettivi

Circolare 33585/P del 23  
novembre 2009

46

## CONTROLLO UFFICIALE

### Circolare 33585/P del 23 novembre 2009

Gli stabilimenti devono rispondere inoltre ai seguenti requisiti:

- valutazione dell'attività di export effettuata dalla ditta per la definizione di appropriate frequenze di controllo ufficiale da parte della ASL, fatta salva la *daily inspection*, per gli stabilimenti abilitati alla esportazione verso gli USA;
- esistenza di una programmazione di controlli ufficiali sullo stabilimento con frequenza definita dalla ASL in base a quanto previsto al punto precedente;
- ricertificazione annuale dello stabilimento che dovrà pervenire allo scrivente Ministero entro il mese di febbraio di ogni anno, con riferimento all'anno solare precedente; le ricertificazioni da parte dei veterinari ufficiali dovranno attestare il mantenimento dei requisiti per l'esportazione con specifico riferimento alle procedure di sanificazione ed alle procedure HACCP e riportare l'indicazione delle frequenze di controllo definita dalla ASL.

47

## CONTROLLO UFFICIALE NORME GENERALI

Procedure  
SSOP e HACCP

Circolare 33585/P del 23  
novembre 2009

48

## IL CONTROLLO UFFICIALE NEGLI STABILIMENTI CHE ESPORTANO VERSO GLI USA

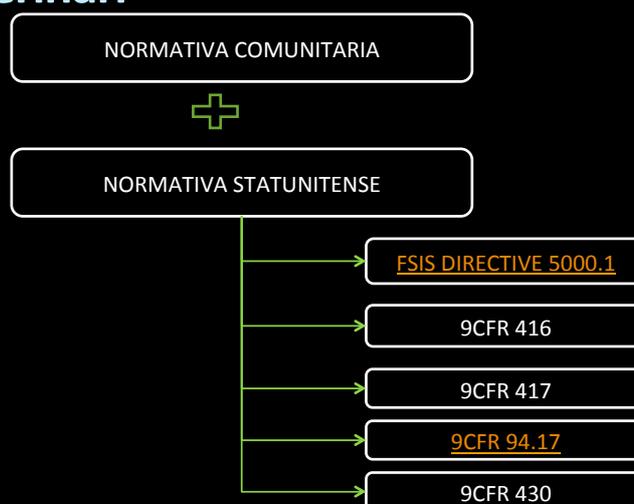
**DGISAN 2731/P del 03/02/2014**

Autocontrollo aziendale e controllo ufficiale presso gli stabilimenti iscritti nella lista degli impianti italiani autorizzati all'esportazione di prodotti a base di carne in USA e piano di sorveglianza per la determinazione di *L. monocytogenes* e *Salmonella spp.* nei prodotti a base di carne suina destinati all'export negli U.S.A.



49

## Il controllo ufficiale dei Servizi Veterinari



50

## PERIODICITÀ DEI CONTROLLI ASL



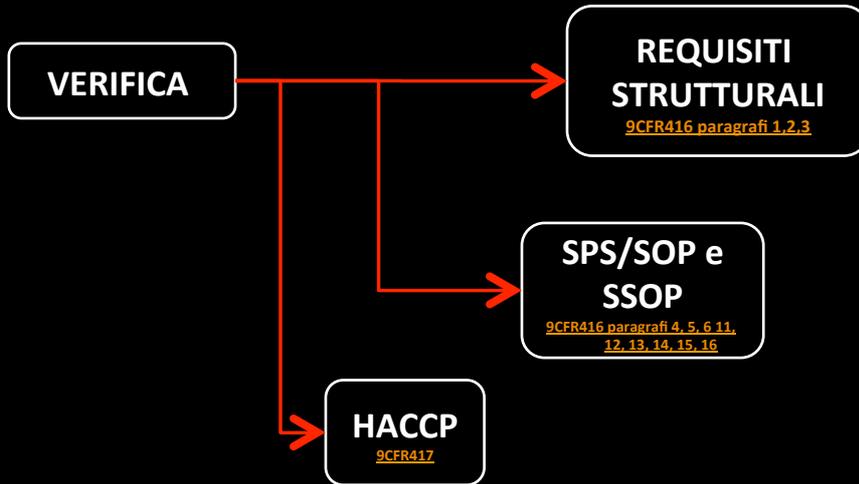
51

## LE SCHEDE PER IL CONTROLLO



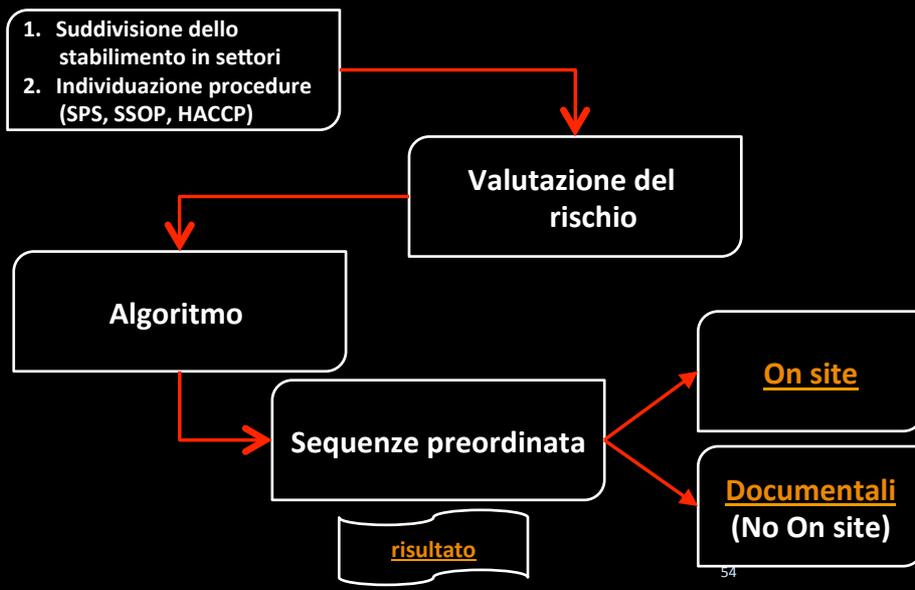
52

## IL CONTROLLO UFFICIALE GIORNALIERO



53

## Esempio di programmazione del controllo



54

## IL CONTROLLO UFFICIALE GIORNALIERO



55

## SUPERVISIONE DEI SERVIZI VETERINARI DELL'ASL

MANTENIMENTO DEI REQUISITI



VERIFICA DELL'EFFICACIA DEL CONTROLLO UFFICIALE

## SUPERVISIONE DEI SERVIZI VETERINARI REGIONALI E DEL MINISTERO

SUPERVISIONE DEI SERVIZI VETERINARI REGIONALI E DEL MINISTERO



ADEGUATEZZA DEL CONTROLLO UFFICIALE

56

## DGISAN 2731/P del 03/02/2014 SUPERVISIONE DEL CIRCUITO USA

### B.1.c) SISTEMA Nazionale di supervisione del Circuito USA

I Servizi Veterinari Regionali e il Ministero concordano annualmente un piano di supervisione da effettuarsi congiuntamente sugli impianti in lista. Tale supervisione riguarderà almeno il **25 %** degli stabilimenti in oggetto, al fine di verificarne la conformità ai requisiti richiesti e di vigilare sul funzionamento del sistema di controllo ufficiale, tenendo in considerazione i diversi ambiti territoriali.

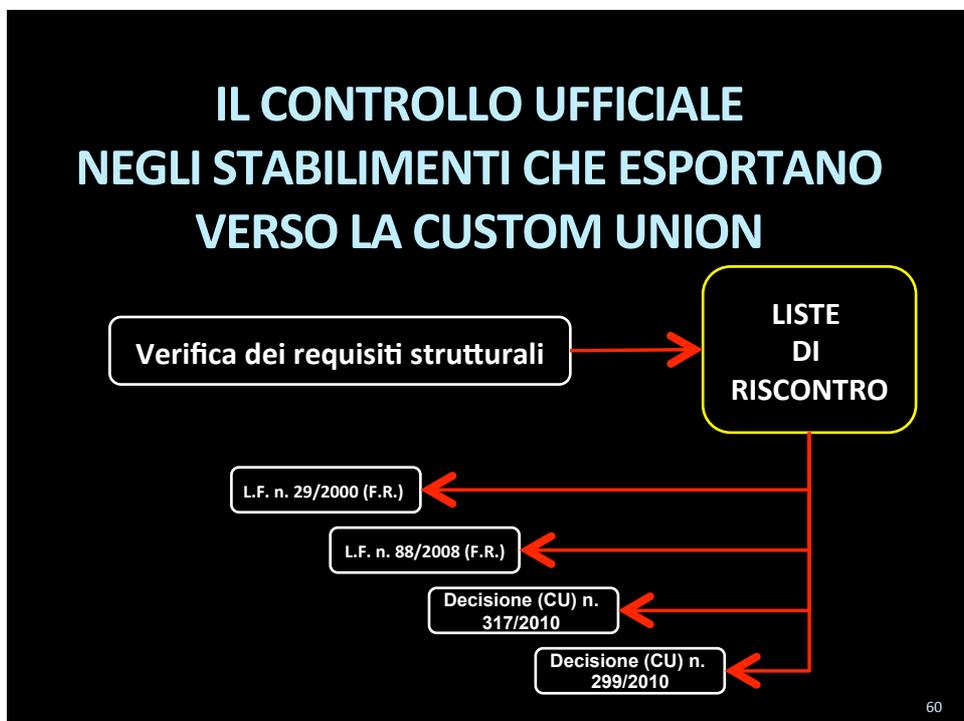
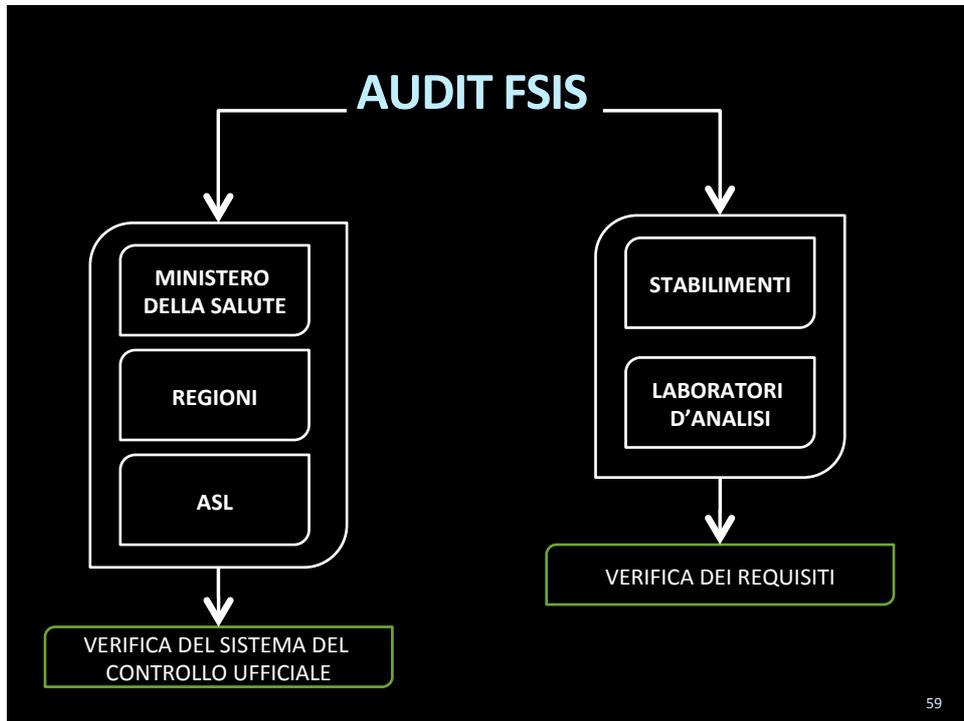
Fatto salvo quanto previsto dai provvedimenti adottati in applicazione della normativa comunitaria, per gli stabilimenti in oggetto i Servizi Veterinari, durante tale attività, procedono ad effettuare proprie attività ispettive finalizzate alla verifica del mantenimento dei requisiti richiesti negli stabilimenti e alla verifica dell'adeguatezza del controllo ufficiale locale.

57

## PROVEDIMENTI UFFICIALI DA ADOTTARE IN CASO DI NON CONFORMITÀ



58

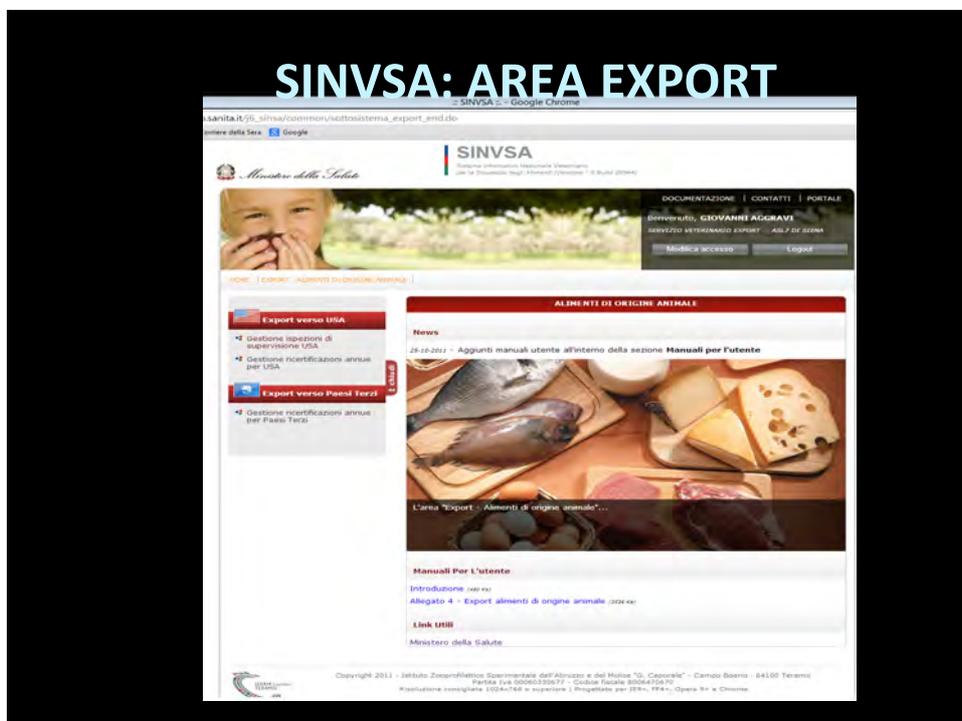


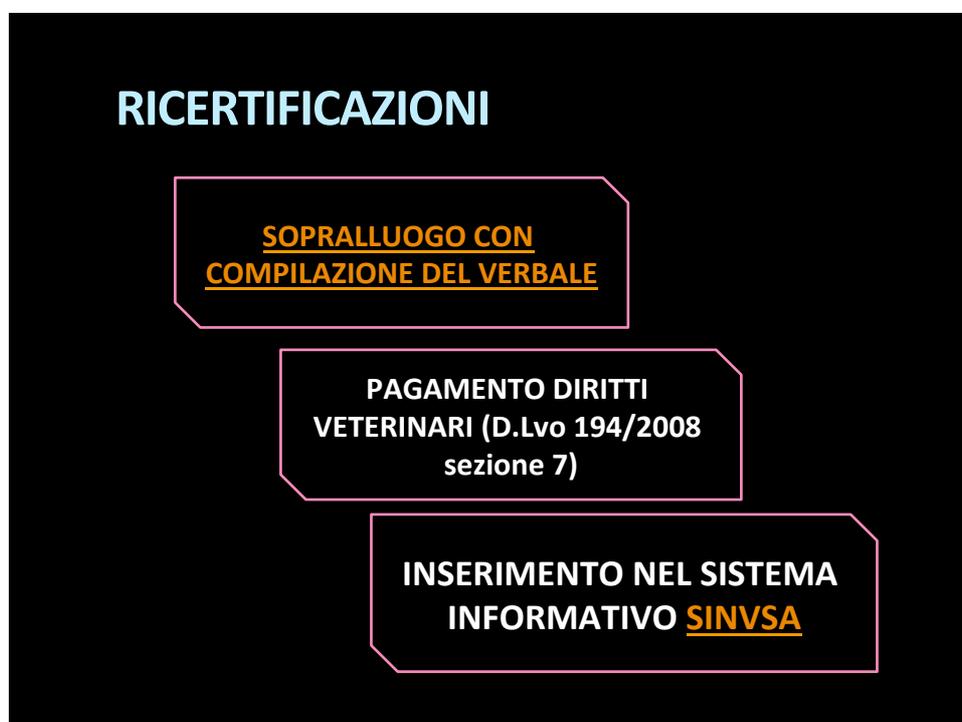
EXPORT VERSO PAESI TERZI: QUALE IL RUOLO DEL MEDICO VETERINARIO?

# SINVSA

## SINVSA

S	SISTEMA
I	INFORMATIVO
N	NAZIONALE
V	VETERINARIO per la
S	SICUREZZA
A	ALIMENTARE





## SUPERVISIONI IN STABILIMENTI USA

ISPEZIONE CON  
COMPILAZIONE DELLA  
SCHEDA DI SUPERVISIONE

INSERIMENTO NEL SISTEMA  
INFORMATIVO SINVSA

## SINVSA: AREA CONTROLLI

The screenshot displays the SINVSA web application interface. At the top, there is a navigation bar with the SINVSA logo and the text 'Servizio Informativo Nazionale Veterinario'. Below this, there is a header section with a photo of a child and the name 'Biancamano, GIOVANNI AGGRAVI'. The main content area is titled 'CONTROLLI' and contains a form for entering inspection data. The form includes a dropdown menu for 'Visualizza solo piani attivi:' and a text input field for 'Motivo di campionamento:'. A 'Conferma' button is located at the bottom of the form. The footer of the page contains copyright information for the Istituto Zooprofilattico Sperimentale dell'Abruzzo e del Molise 'G. Caporale'.

## SINVSA: AREA CONTROLLI PIANI DI CAMPIONAMENTO

PIANO DI CAMPIONAMENTO UFFICIALE IN  
STABILIMENTI ABILITATI ALL'ESPORTAZIONE VERSO  
LA FEDERAZIONE RUSSA E CUSTOM UNION

PIANO DI SORVEGLIANZA PER LISTERIA  
MONOCYTOGENES E SALMONELLA SPP. EXPORT  
VERSO USA

CONTROLLO UFFICIALE EXTRAPIANO EXPORT  
PRODOTTI A BASE DI CARNE VERSO USA

PIANO DI MONITORAGGIO DELLA CONTAMINAZIONE  
DA LISTERIA MONOCYTOGENES DEI PRODOTTI E DEGLI  
AMBIENTI DI LAVORAZIONE (RLM)

## SINVSA: AREA ESITI

The screenshot displays the SINVSA web application interface. At the top, there is a header with the SINVSA logo and navigation links for 'DOCUMENTAZIONE', 'CONTATTI', and 'PORTALE'. Below the header, a user profile is visible for 'Giovanni Aggravi' with the role 'SERVIZIO VETERINARIO EXPORT / ABIL. DI ESITA'. The main content area is titled 'ESITI' and contains a form with the following elements:

- A note: 'I campi contrassegnati da (\*) sono obbligatori'.
- A section titled 'Informazioni generali'.
- A dropdown menu for 'Visualizza solo piani attivi:' with a value of 'S'.
- A text input field for 'Motivo di campionamento:'.
- A 'Continua' button.

At the bottom of the page, there is a footer with copyright information: 'Copyright 2011 - Istituto Zooprofilattico Sperimentale dell'Abruzzo e del Molise "G. Caporale" - Campo Boario - 64100 Teramo. Partita IVA 00060230477 - Codice Fiscale 8706479077. Realizzazione portale 1224x738 a supporto il progetto per ESITA - ESITA - ESITA - ESITA - ESITA'.

EXPORT VERSO PAESI TERZI: QUALE IL RUOLO DEL MEDICO VETERINARIO?

# Conclusioni

## COMUNICATO STAMPA SIVEMP ottobre 2014

### “Trattato di libero scambio tra USA e UE”

Di cosa si tratti e dei contenuti degli accordi di avvicinamento **nemmeno è dato sapere**. Gli stessi parlamentari europei sono all'oscuro dei contenuti delle previsioni di intesa. E' una pagina estremamente delicata , importante per proteggere i mercati USA e UE dalla competizione di CINA, INDIA e BRASILE, e altri paesi emergenti, ma è anche un banco di prova per la deregulation a favore di forme di controllo e vincoli meno stringenti. In altre parole: i sistemi i controllo e gli obiettivi dei controlli potrebbero essere ridimensionati a favore di una politica di espansione degli scambi. E' qui che si gioca una grande parte del nostro futuro di paese “nicchia di eccellenza”.

**A.Grasselli**

## WORK IN PROGRESS

- *Black list* del Giappone ( 60 campioni da 60 lotti di produzione per ricerca *L.monocytogens*; in lingua italiana e inglese i rapporti di controllo ufficiale)
- Macroarea USA ( MVS regione toscana)
- Export Cina ( procedure HACCP e SSOP in lingua inglese)



**Grazie per l'attenzione**



**Dr. Franco Mario Iulietto**  
Dirigente I livello – Ausl 7 Siena  
f.iulietto@usl7.toscana.it